



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/AC.37/2000/11
7 February 2000
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОМИТЕТ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ,
УЧРЕЖДЕННЫЙ РЕЗОЛЮЦИЕЙ 1267 (1999)
ПО АФГАНИСТАНУ

ВЕРБАЛЬНАЯ НОТА ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ИСЛАМСКОЙ РЕСПУБЛИКИ ИРАН
ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 28 ЯНВАРЯ 2000 ГОДА
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КОМИТЕТА

Постоянное представительство Исламской Республики Иран при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Председателю Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1267 (1999) по Афганистану, и имеет честь заявить нижеследующее.

Во исполнение пункта 4 резолюции 1267 (1999) от 15 октября 1999 года, предусматривающего введение с 14 ноября 1999 года санкций в отношении движения "Талибан", правительство Исламской Республики Иран приняло следующие меры:

1. Соответствующим органам Исламской Республики Иран предписано правительством не предоставлять разрешение любому летательному аппарату, принадлежащему движению "Талибан", арендуемому или эксплуатируемому им или от его имени, на взлет с иранской территории или посадку на ней.
2. Правительство Исламской Республики Иран предписало соответствующим финансовым органам заморозить любые возможные средства и другие финансовые ресурсы, включая средства, получаемые или извлекаемые благодаря имуществу, находящемуся во владении или под прямым или косвенным контролем движения "Талибан", и обеспечить, чтобы названные средства или финансовые ресурсы не предоставлялись их гражданами или любыми лицами на их территории для использования движением "Талибан" или любым предприятием, находящимся во владении или под прямым или косвенным контролем движения "Талибан".
